

ENGLISH
ESPAÑOL

TRUPER

Manual

Power Generator

Applies for:

Codes	Models
15341	GEN-15X
15342	GEN-25X

GEN-15X

1 800 W

Maximum starting power

1 500 W

Rated power

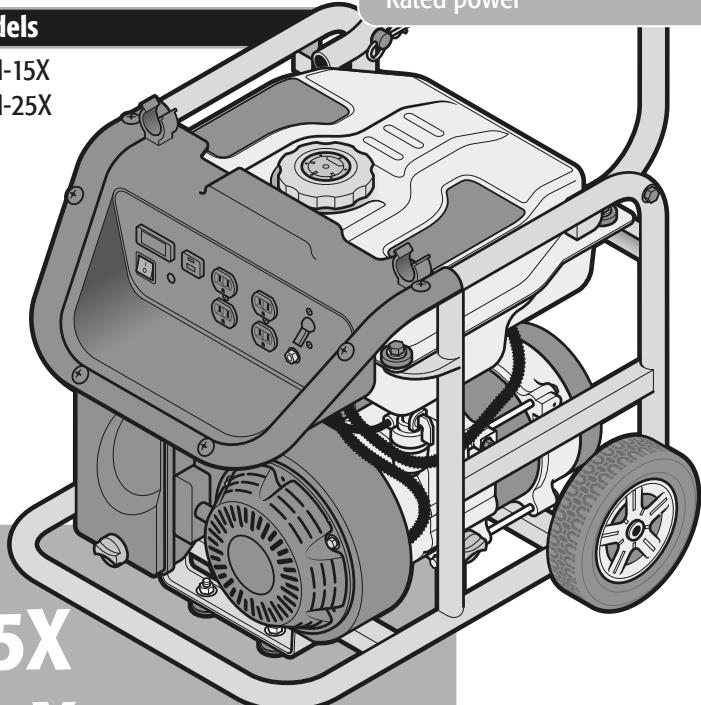
GEN-25X |

4 000 W

Maximum starting power

2 500 W

Rated power



GEN-15X GEN-25X



CAUTION



Read the user's manual thoroughly
before operating this tool.



Technical Data.....	3
Fuel Requirements	3
Electric Diagram.....	3
! General Safety Warnings for Power Generators	4
! Safety Warnings for Power Generators.....	5
Parts.....	6
Fuel and Oil	7
Start Up	8
Maintenance.....	9
Troubleshooting	12
Notes.....	13
Authorized Service Centers.....	15
Warranty Policy.....	16

! CAUTION

To gain the best performance of the tool, prolong the duty life, make the Warranty valid if necessary, and to avoid hazards of fatal injuries please read and understand this Manual before using the tool.

Keep this manual for future references.

The illustrations in this manual are for reference only. They might be different from the real tool.

Use and care recomendations

! **DO NOT START** the machine without oil or the engine will suffer serious damage due to lack of lubrication.



! **USE UNLEADED GASOLINE** magna or regular. Never use contaminated gasoline and / or mixed with oil or additives.



! **DO NOT** connect devices that exceed the **MAXIMUM OPERATING POWER.**

! Position the generator on a **STABLE AND FLAT SURFACE.**



! **DO NOT OPERATE THE GENERATOR IN RAINY OR HUMID CONDITIONS,** and refrain from using the machine with wet hands.



! Perform regular **MAINTENANCE** on your machine (page 9).

GEN-15X		GEN-25X	
Code	15341	15342	
Description	Power Generator		
Rated Motor Power	5.5 Hp (4 100 W)		
Motor	4 stroke motor		
Cylinder Capacity	163 cc		
Fuel	Gasoline		
Fuel Tank	4.7 gal		
Output	Four 120 V~ polarized contacts two 5 V== USB outputs		
Voltage	120 V~ / 60 Hz / 5 V==		
Maximum Starting Power	1 800 W		
Rated Power	1 500 W		
Noise Level	94 dB at 13 ft		
Work Cycle	Continuous work at nominal power 30 min rest per tank spent		

Fuel Requirements

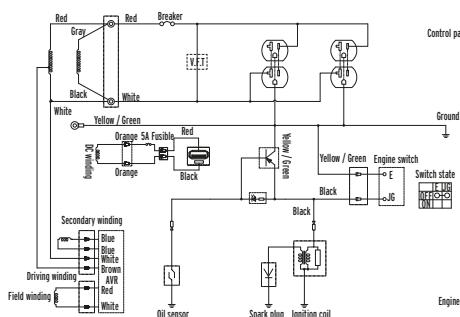
- The generator is built with an air-cooled, 4 – stroke motor using unleaded pure gasoline.
- For no reason at all mix oil with the fuel.



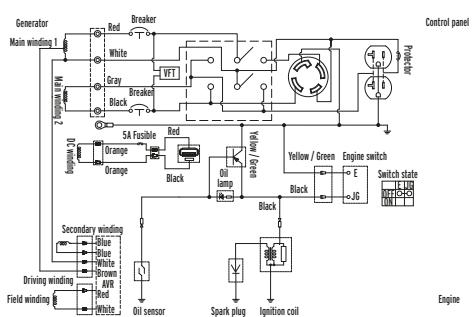
- A WARNING** • For no reason at all use fuel mixed with ethyl alcohol (gasohol), ethanol, or methanol. These attract humidity causing separation and acid build-up while stored. Acidity may damage the motor fuel system when stored.
- To prevent issues with the motor, empty the fuel system before storing the generator during 30 days or longer periods of time. Empty the gasoline tank, start the motor and leave it running until the fuel and carburetor lines are empty. The next season, use fresh gasoline.
 - Never pour into the gasoline tank, motor or carburetor cleaning liquids because it can result in permanent damage.

Electric Diagram

GEN-15X



GEN-25X



⚠️ WARNING! Read carefully all the safety warnings and all the instructions listed. Failure to observe these warnings may result in electric shock, fire and / or severe injuries. Save the warnings and instructions for future reference.

Work Area

Keep your work area clean, tidy and well lit.

Cluttered and dark areas may cause accidents.



Never use the tool in explosive areas such as in the presence of flammable liquids, gas or flammable dust.

Power tools produce sparks which may light up flammable materials.



Keep children and passersby at a safe distance while operating the tool.

Distractions can cause losing control.

**Operate the generator ONLY outdoors.**

Do not operate the generator in closed spaces. The generator produces carbon monoxide: an odorless highly toxic gas. Breathing the gas produce nausea, fainting or even death.

**Electric Safety**

Plugs shall match the generator power outlets.

Never modify a plug.



Do not use adaptors for ground plugs.

Modified plugs and different power outlets increase the risk of electric shock.

Avoid body contact with grounded surfaces like pipes, radiators, electric ranges and refrigerators.

There is a higher risk of electric shock if the body gets grounded.



Do not use the generator under rain or humidity conditions.

Water increases the risk of an electric shock.

Do not handle the generator or electric cables while standing on water, barefoot or with wet hands and feet.

Water increases the risk of an electric shock.

Do not use any equipment if cables are worn, broken, peeled, or entangled in any way.

Damaged or entangled cables increase the risk of electric shock.

Use only rubber-covered flexible extension cables (in accordance with IEC 245 – 4) or equivalent.

Using an inadequate extension increases the risk of electric shock.

**Personal Safety**

Stay alert! Watch what you are doing and use common sense when using a tool! Refrain from using the tool if tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.

Being momentarily distracted while using the tool could cause severe personal injury.

**Wear protective safety accessories.**

Wearing eye protection, insulated safety shoes and gloves, helmet and ear plugs in noise conditions higher than 85 dB reduce significantly personal injuries.



Prevent an accidental start up. Disconnect all the tools from the generator before starting.

Unsupervised power tools with the switch in the ON position may cause accidents.

Remove brackets or adjusting tools before starting the generator.

Additional tools or vices installed in a rotating part in the generator could damage the equipment or cause severe personal injuries to the operator.

Do not overreach. Keep both feet perfectly set on the ground and keep good balance at all times.

These measures lead to better controlling the tool in unexpected situations.

Wear proper clothes.

Do not wear loose clothes or jewelry.



Keep your hair, clothes and gloves away from moving parts.

Loose clothes, jewelry or long hair could get caught in the mobile parts.

Do not touch the exhaust while the generator is running.

Temperature in the muffler and nearby areas may go over 150 °F (65 °C). To prevent burns, allow the motor to cool down before manipulating or storing the generator.

Use and Care of the Generator

Do not force the generator. Use it within the range it was designed for. Assure a safe and efficient job.

Do not use any attachment to increase the generator capacity.

**Connect only adequate power tools.**

Do not use power tools for heavy duty work to which the tool is not designed for.

Do not use power tools if the switch is not working.

Any power tool that cannot be turned IN or OFF is dangerous and shall be repaired immediately before using.

Turn OFF the generator and wait until the motor is cooled down before carrying out any type of adjustment, changing accessories or storing.

To reduce the risk of burns or accidentally starting it up.

Store the generator when not in use and away from children's reach. Do not allow untrained people to operate the generator.



The generator can be dangerous under untrained hands.

Carry out maintenance to the equipment. Double check the mobile parts are not misaligned or stuck. No broken parts or other conditions affecting its operation shall be present. Repair any damage before using the generator.

Most accidents are caused by lack of maintenance.

**Keep tools in the best conditions.**

Connect to the generator only tools in optimum conditions to guarantee a good job and a safe operation.

Use the generator, its components and accessories in accordance with these instructions and the manner foreseen for the type of job in the right conditions.

Using the tool for applications different to which is designed could cause a dangerous situation.

Service

Repair the tool in a TRUPER Authorized Service Center using only identical spare parts.

To keep the tool safety.

Safety Warnings for power Generators

TRUPER

Electricity Handling

⚠ WARNING • Electric generators produce tension that could be dangerous. If the generator is not insulated from other electric installations, people using them may be severely injured or die due to an electric shock.

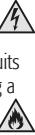


⚠ WARNING • The generator shall not be connected to other energy sources, such as the power supply company. Under emergency when is strictly necessary to be connected to those energy sources, only a certified electrician shall carry out connections taking into account the differences between the power supply and the generator technical specifications.

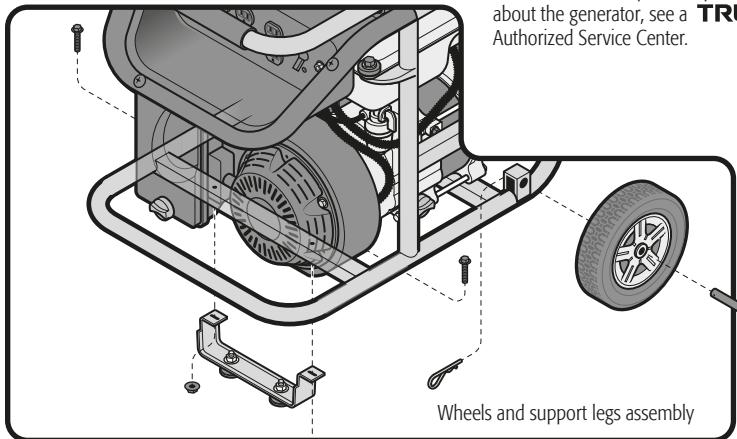
⚠ CAUTION • Protection against electric shock depends on the circuit breakers are specially homogenized for the generator. If the circuit breakers must be replaced, go to a **TRUPER** Authorized Service Center.

⚠ CAUTION • Alternate current connections within the electric system shall be carried out by a certified electrician complying with the applicable electric standards or codes.

⚠ WARNING • Inadequate connections may generate an electric discharge towards the outlet lines. It can electrocute the consumers using the electric circuits and even third parties that could touch the lines during a blackout. When electricity is restored, the generator could explode, burn or cause fires.



- Ground the generator properly before starting up.
- The generator can produce energy and work safely within the following conditions: altitude lower than 4920 ft, in ambient temperature between 41 °F and 104 °F and with 90% relative humidity.



Fuel Handling

• Never smoke neither close to the generator nor in the gasoline supply zone or when operating the generator.



• To reduce the risk of fire or burns handle fuel with care. It is extremely flammable.



• Do not allow gasoline or oil making contact with your skin.

• Protect your eyes to prevent gasoline and oil spills. In the event of accidental contact, wash immediately with clean water. If irritation persist, go to a physician.

• Store fuel in a container specially designed for that purpose.

⚠ WARNING • Before refueling the generator, turn OFF the motor, set it in clear ground and wait for the motor to cool down.

⚠ CAUTION • Wipe clean all the fuel spilled on the generator before operating.

⚠ CAUTION • Double check for fuel leaks. If that is the case, correct the leaks before using the generator to prevent fire or injuries by burns.

- Under no circumstance burn spilled fuel to eliminate it.
- For no reason at all use any other type of fuel than the one specified in the Manual.

Before Operating the Generator

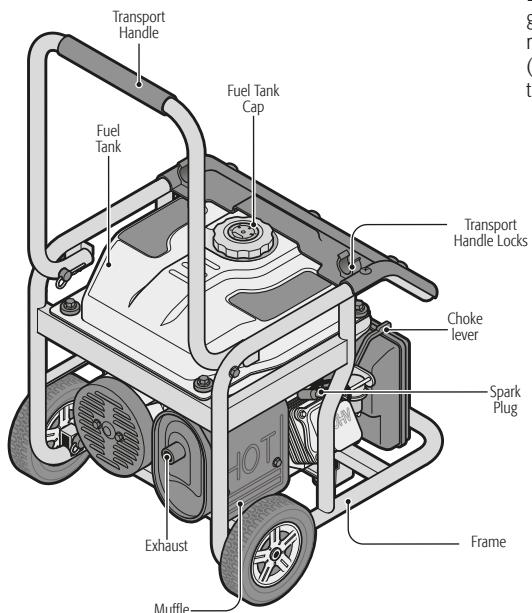
⚠ CAUTION • Teach yourself to quickly turn OFF the generator. Learn the function of all the controls.

• To adequately ventilate the generator, keep at least 2 feet free space around the generator.

• Set the generator in a firm and leveled surface: avoid sandy or snowed surfaces. If the generator overturns or tilts, fuel could spill out or dust or water could enter into the equipment.

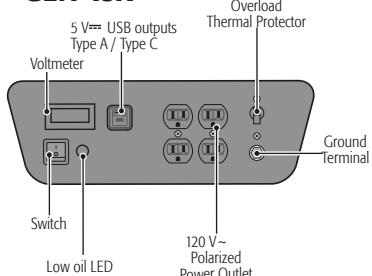
• Do not connect any device OFF. Connect the devices after setting them ON.

• In the event of any difficulty or you have questions about the generator, see a **TRUPER** Authorized Service Center.



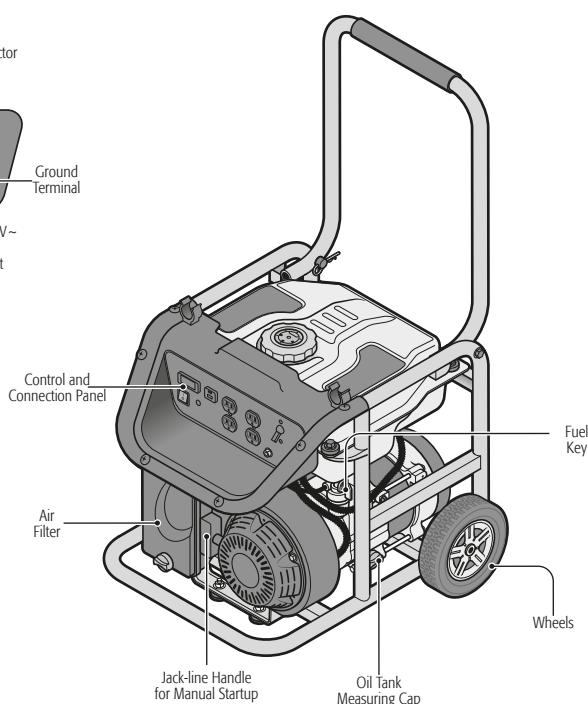
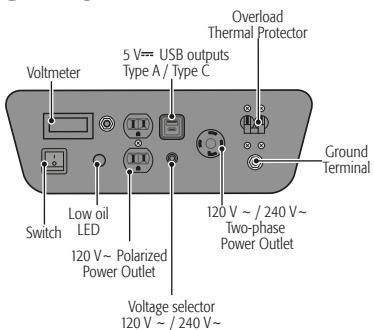
Electric generators made with one-cylinder, air-cooled gasoline motor are a portable electric energy source for recreational use (travel or camping), for emergencies (during blackouts) or for domestic use (out of range of the power company).

Control and Connection Panel **GEN-15X**



Control and Connection Panel

GEN-25X



Oil Supply (A)

- Set the generator in a flat and level surface.
- Turn and remove the oil tank cap.
- Fill up the tank with 4-stroke gasoline motor oil SAE-10W-30. Use a funnel.
- Set back the cap and remove to check the oil level in the cap oil measuring rod.
- Once the tank reached the right level indicated in the rod. Tighten the cap to prevent leaks.

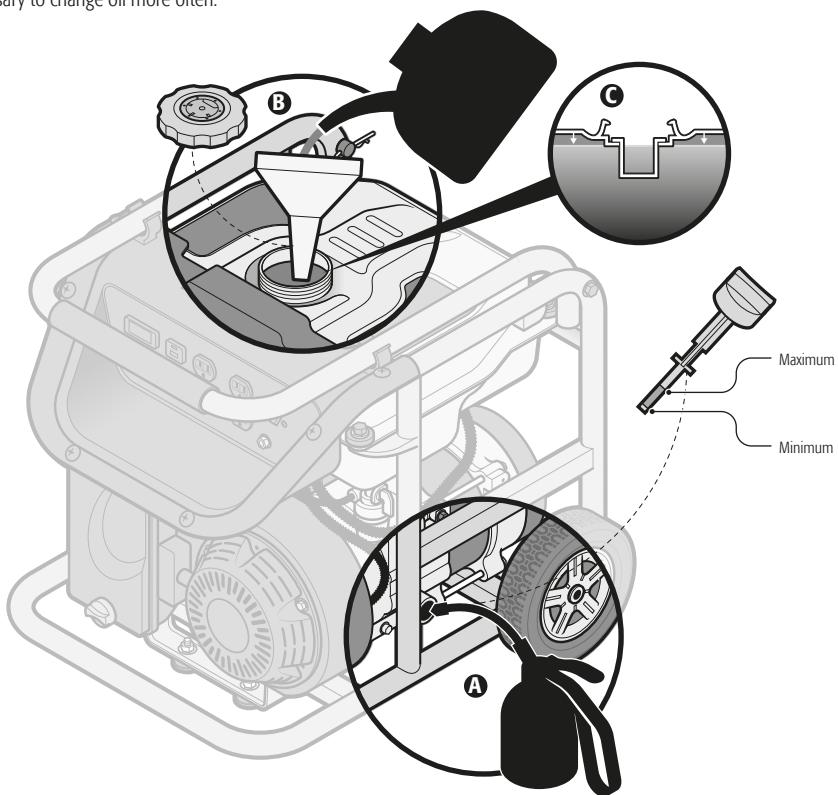
⚠ CAUTION • Do not exceed the maximum oil level because it may produce a lot of smoke when starting the motor.

⚠ CAUTION • Check oil level before each use. If necessary, add oil until the level is within the limits in the cap oil measuring rod.

⚠ CAUTION • Change the oil for the first time after 20 hours of use, and then perform subsequent changes every 100 hours. In very dusty or dirty conditions, it may be necessary to change oil more often.

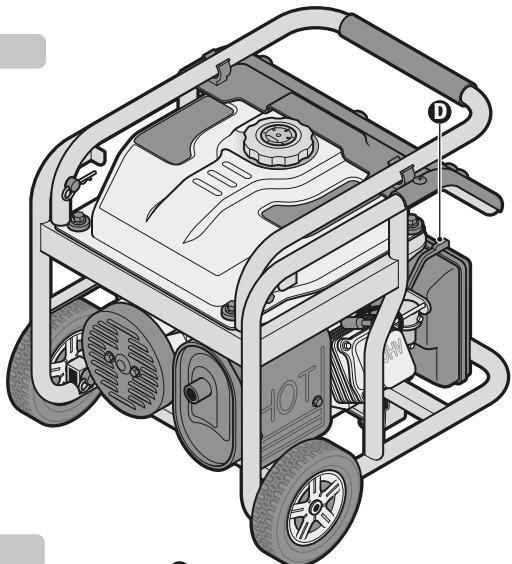
Fuel Supply (B)

- Set the generator in a flat, leveled surface.
- Clean and dry the area around the fuel cap.
- Remove the fuel cap.
- Using a funnel, slowly fill up the fuel tank up to the lower part of the tank neck. Do not overfill to allow fuel expansion and prevent spills (C).
- Clean any fuel spills.
- Cover the tank turning the cap until hearing a click.
- Clean all the fuel spills before starting the motor.



Motor Start up

- Ground the generator, disconnect all devices from the connection panel (**A**) and turn off the thermal protector (**B**).
- Make sure the fuel key (**C**) is open.
- Set the choke lever (**D**) in the close (OFF) position.
- Set the switch (**E**) in the ON position.
- Pull lightly the starter handle (**F**) until you feel resistance on the line. Then, pull hard to start the engine.
- Once the motor started, set the choke lever (**D**) in the open (ON) position.



Connecting Devices

- After starting the generator, connect the required devices (**G**) to the contacts on the connection panel.

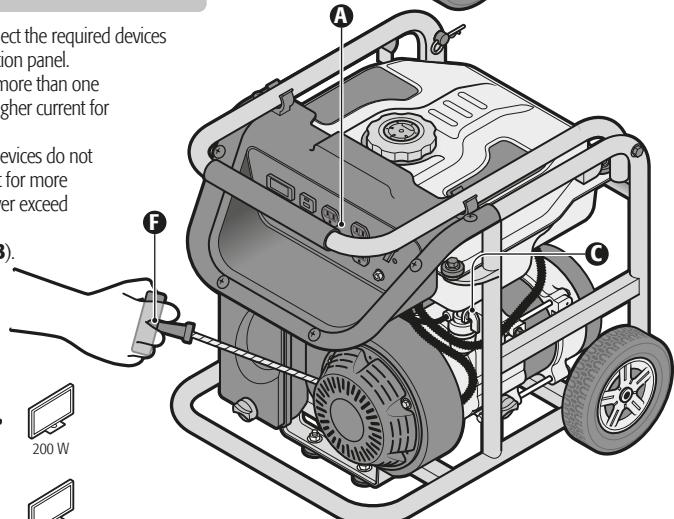
⚠ CAUTION If you connect more than one device, connect those that use a higher current for starting first (see table below).

⚠ CAUTION Verify that the devices do not exceed the rated generator current for more than 30 minutes and that they never exceed the maximum load output.

- Turn on the thermal protector (**B**).

GEN-15X	1500 W	800 W	400 W	200 W

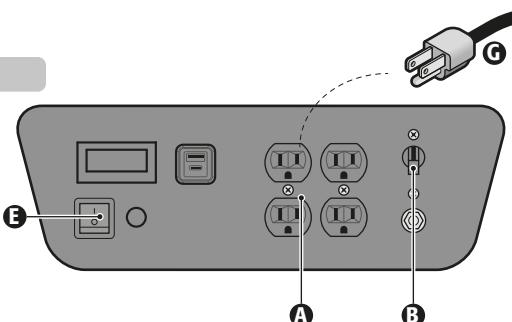
GEN-25X	2500 W	1500 W	800 W	200 W



Overload

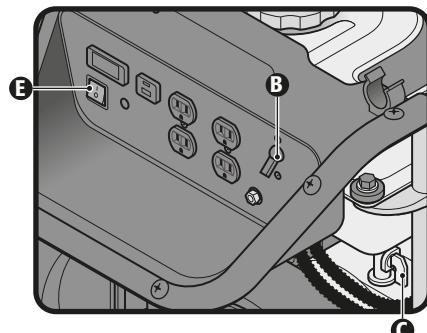
⚠ CAUTION • If there is a significant overload, the thermal protector will be turned off. A marginal overload will probably not turn off the thermal protector, but it will reduce the life of the generator.

⚠ CAUTION • If the thermal protector is turned off because of an overloaded circuit, reduce the electrical load on the circuit and wait a few minutes before restarting the thermal protector.



Turning OFF

- Turn OFF the heat protector (**B**).
 - Close the fuel tap (**C**).
 - Set the switch (**E**) into the OFF position.
 - Disconnect all the devices from the connection panel.
- CAUTION** • If during an emergency, the generator has to be turned off quickly, you can do it in one step setting the switch (**E**) into the OFF position.



Operating in High Altitude

- In high altitudes, the amount of fuel in the carburetor mix increases, performance is lower and fuel consumption is higher.
- Even though the carburetor injection is adequate, the motor power is lower by 3.5% per each 1 000 feet above 6 890 feet above sea level. The decrease in power will be more drastic if no adjustments to the carburetor are carried out. Consult a **TRUPER** Authorized Service Center to make the adjustments.

Maintenance

CAUTION • Regular and careful maintenance is essential to keep the generator optimal security and performance levels.

- Before cleaning, repairing, inspecting or storing the generator, turn OFF the motor and wait until the motor has completely cooled down.
- Keep all the nuts, bolts and screws adjusted to assure the generator is in a safe working condition.

- Do not modify the safety devices. Verify regularly to ensure proper operation.
- Any worn or damaged part shall be replaced before using the generator. Do not try to repair parts. The generator can get damaged and put your safety at risk.
- Any repairs or maintenance different to those described in this section, for example, adjusting the carburetor, shall only be carried out in a **TRUPER** Authorized Service Center.

Periodic Maintenance	Before each use	Each 20 h of use	Each 50 h of use	Each 100 h of use	Each 300 h of use
General maintenance	Make				
Motor Oil	Check	Replace*		Replace	
Air filter	Check		Clean (1)	Replace	
Sediment container				Clean	
Spark Plug				Clean / readjust	
Valve clearance		Check / readjust (2)			Check / readjust (2)
Fuel tank and Sieve					Clean (2)
Fuel line		Check and replace each 3 years if necessary (2)			
Fuel tank cap				Clean	

1. If the generator is operating in very dusty environments, carry out maintenance more frequently.

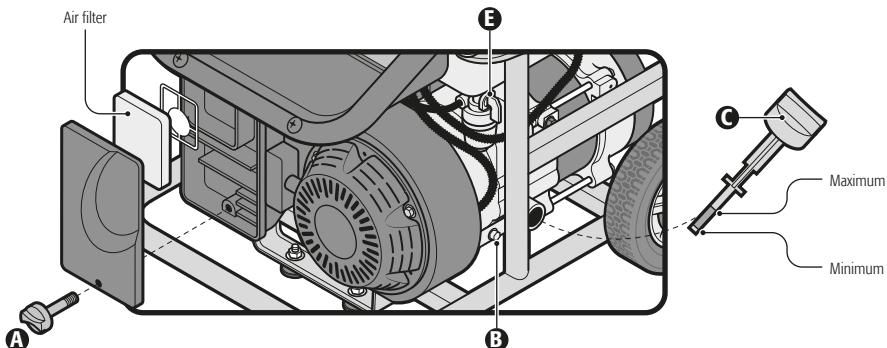
2. Go to a **TRUPER** Authorized Service Center to carry out this service.

*This only applies to the first oil change.

Air Filter

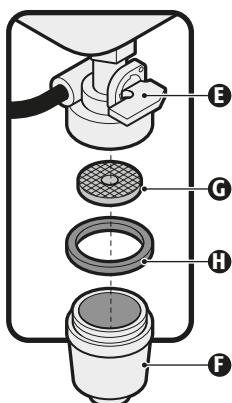
- Check the air filter to assure it is in good conditions. Remember, a dirty filter could cause start up issues, loss of performance and shorten the useful life of the motor.
- Remove the air filter cover releasing the bolt (**A**).
- Wash the filter with a hot water and detergent solution. Allow the filter to dry completely.
- Soak the filter in clean SAE-10W-30 motor oil. Squeeze until eliminating the excessive oil. The motor might release smoke during start up if there is too much oil in the filter.
- Install the filter in its container and set the cover back in place.

CAUTION Never use gasoline to clean the air filter. It could cause a fire or explosion. Never start the generator with no air filter in place. The motor wears out faster.



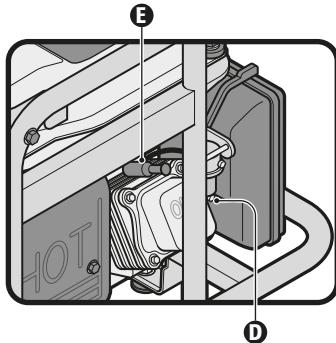
Fuel Filter

- The fuel filter stops water and dust present in the fuel tank, get inside the carburetor. If the motor has not been started after a long period of time, the sediment container needs to be cleaned:
- With the motor OFF and ambient temperature, close the fuel tap (**E**).
- Remove the sediment container (**F**). Clean the interior together with the filter (**G**).
- Leave the filter and container drying completely.
- Verify the washer (**H**) is in good conditions. Set the sediment container and fuel filter back in place.



Fuel Drain

- Set under the tank and adequate container to receive gasoline. Use a funnel to prevent fuel from spilling.
- Having the fuel tap closed, remove and clean the fuel filter as indicated in page 10.
- Before setting the filter, open the fuel tap to drain all the fuel tank contents. Once drained, set the filter and sediment container.
- Set under the tank and adequate container to receive gasoline. Use a funnel to prevent fuel from spilling.
- Remove the drain bolt (**D**).
- Once the fuel is drained in the container, set the drain bolt back and washer. Tighten firmly.
- Clean all fuel.



Spark Plug

- Before removing the spark plug (**E**) clean the area around the spark plug base to prevent dust and debris entering the motor. Then, remove the spark plug with the wrench included with the generator
- Clean the carbon deposits from the spark plug electrode. Use a spark plug cleaner or a wire brush.
- If the spark plug is damaged or worn, or reusing it is doubtful, replace with one identical.
- Measure the gap existing between the two electrodes. Use a spark plug gauge. The distance between the center electrode and the lateral electrode shall measure between 0.027" and 0.031"
- Check the spark plug washer is in good condition. Insert the spark plug manually to prevent a misadjusted position.
- After setting the spark plug, adjust with a spark plug spanner to compress the washer.

CAUTION If installing a new spark plug, tighten up to half a turn after the spark plug is in place and the washer can be compressed. If installing a used spark plug, tighten up to 1/8 - 1/4 turn after the spark plug is in place and can compress the washer.

WARNING Improperly installed or out of range spark plugs, can get overheated and will damage the motor.

Storing and Transportation

- When the generator has to be changing places turn OFF the motor switch and close the fuel tap. Keep the generator leveled to prevent fuel spills.
- When storing the generator for long periods of time:
- Drain completely all the fuel of the generator as indicated in the previous chapter. Then, start the motor until all the fuel is eliminated from inside the motor.
- Replace oil as indicated in page 10.
- Remove the spark plug and pour a capful of SAE-10W-30 oil in the cylinder. Pull the jack-line in the starter to distribute the oil through the system. Then set the spark plug.
- Slowly pull the starter handle until feeling resistance. It indicates the cylinder is reaching the compression phase and the exhaust and absorption valves are closed. Storing the generator under these conditions prevents internal corrosion.
- Clean the generator with a damp cloth and cover it to prevent dust entering and build up.
- Store the generator in a clean, dry place away from children's reach.

Problem

The motor is not starting.

Cause

- The switch is OFF.
- Not enough fuel.
- Devices connected to the generator.
- Gasoline does not reach the carburetor.
- There is no spark in the spark plug.

Solution

- Turn the switch ON.
- Fill the fuel tank.
- Disconnect all devices from the connection panel before starting the generator motor.
- Having the fuel tank full, verify the fuel flow to the carburetor:
 1. Set under the carburetor, an adequate container to receive gasoline. Use a funnel to prevent spilling the fuel.
 2. Remove the drain bolt. Fuel shall flow freely. Otherwise, go to a **TRUPER** Authorized Service Center.
- Verify spark in the spark plug:
 1. Disconnect the spark plug cable. Clean the dust around the spark plug and remove it.
 2. Connect the cable to the spark plug.
 3. Turn ON the motor switch.
 4. Make contact with the lateral electrode of the spark plug with any metallic part of the motor that is free of oil. **CAUTION** It is important to carry out the test in a well-ventilated area and with no fuel spilled. Otherwise it could cause an explosion.
 5. Pull the jack-line to generate a spark in the space between the spark plug center electrode and the lateral electrode.
 6. If there is no spark with the new spark plug, go to a **TRUPER** Authorized Service Center.

The motor starts but stops unexpectedly.

- The oil level is too low.

- Check oil level in the motor as indicated in page 7. Start the motor one more time.

There is no current in the connection panel outlets.

- The overload protector has not been reestablished.
- Some of the devices connected are not working.
- Damaged overload protection.

- Verify the thermal protection is ON.

The generator has no voltage.

- The transportation protection has not been removed.

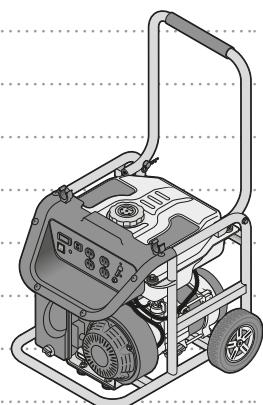
- Check the status of the devices before connecting. Repair any damaged device before using it with the generator.
- Go to a **TRUPER** Authorized Service Center to replace it.

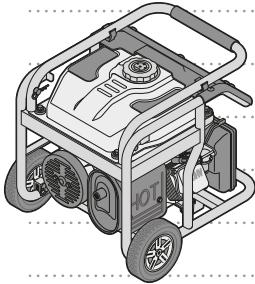
The generator vibrates or makes too much noise.

- The transportation protection has not been removed.

- Remove the transportation support before operating the generator as indicated in page 8. The support is identified with a label mentioning: "Remove this protection before using the generator".

If problems persist despite taking recommended corrective actions, contact a **TRUPER** Authorized Service Center





Authorized Service Centers

TRUPER

In the event of any problem contacting a **TRUPER®** Authorized Service Center, please see our webpage **WWW.TRUPER.COM** to get an updated list, or call our toll-free numbers **800 690-6990** or **800 018-7873** to get information about the nearest Service Center.

AGUASCALIENTES	DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN GRAL. BARRAGÁN #1201, COL. GREMIAL, C.P. 20030, AGUASCALIENTES, AGS. TEL.: 449 994 0537
BAJA CALIFORNIA	SUCRAL TIJUANA AV. LA ENCANTADA, LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL FLORIDO II, C.P. 22244, TIJUANA, B.C. TEL.: 664 969 5100
BAJA CALIFORNIA SUR	FIX FERRETERÍAS FELIPE ÁNGELES ESQ. RUIZ CORTÍNEZ S/N, COL. PUEBLO NUEVO, C.P. 23670, CD. CONSTITUCIÓN, B.C.S. TEL.: 613 132 1115
CAMPECHE	TORNILLERÍA Y FERRETERÍA AAA AV. ALVARO OBREGÓN #324, COL. ESPERANZA C.P. 24080 CAMPECHE, CAMP. TEL.: 981 815 2808
CHIAPAS	FIX FERRETERÍAS AV. CENTRAL #27, COL. CENTRO, C.P. 30700, TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083
CHIHUAHUA	SUCRAL CHIHUAHUA AV. SILVESTRE TERRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL BAFAR, CARRETERA MÉXICO CUAUHTÉMOC, C.P. 31415, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052
MEXICO CITY	FIX FERRETERÍAS EL MONSTRUO DE CORREGIDORA, CORREGIDORA # 35, COL. CENTRO, C.P. 06060, CUAUHTÉMOC, CDMX. TEL: 55 5522 5051 / 5522 4861
COAHUILA	SUCRAL TORREÓN CALLE METAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE, C.P. 27278, TORREÓN, COAH. TEL.: 871 209 68 23
COLIMA	BOMBAS Y MOTORES BYMTESA DE MANZANILLO BLVD. MIGUEL DE LA MADRID #190, COL. 16 DE SEPTIEMBRE, C.P. 28239, MANZANILLO, COL. TEL.: 314 332 1986 / 332 2013
DURANGO	TORNILLOS ÁGUILA, S.A. DE C.V. MAZURIO #200, COL. LUIS ECHEVERRÍA, DURANGO, DGO.TEL.: 618 817 1946 / 618 2844
ESTADO DE MÉXICO	SUCRAL CENTRO JILOTEPEC PARQUE INDUSTRIAL # 1, COL. PARQUE INDUSTRIAL JILOTEPEC, JILOTEPEC, EDO. DE MÉX. C.P. 54257 TEL: 761 782 9101 EXT. 5728 Y 5102
GUANAJUATO	CIA. FERRETERA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MÉXICO - JAPÓN #225, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010, CELAYA, GTO. TEL.: 461 617 7578 / 79 / 80 / 88
GUERRERO	CENTRO DE SERVICIO ECLIPSE CALLE PRINCIPAL MZ.1 LT. 1, COL. SANTA FE, C.P. 39010, CHIAPANCINGO, GRO. TEL.: 747 478 5793
HIDALGO	FERREPRECIOS S.A. DE C.V. LIBERTAD ORIENTE #304 LOCAL 30, INTERIOR DE PASAJE ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 43600, TULANCINGO, HGO. TEL: 775 753 6615 / 775 753 6616
JALISCO	SUCRAL GUADALAJARA AV. ADOLFO B. HORN # 6800, COL: SANTA CRUZ DEL VALLE, C.P.: 45655, TLAJOMULCO DE ZÚÑIGA, JAL. TEL.: 33 5606 5285 AL 90
MICHOACÁN	FIX FERRETERÍAS AV. PASEO DE LA REPÚBLICA #3140-A, COL. EX-HACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA, MICH. TEL.: 443 334 6858

MORELOS	FIX FERRETERÍAS CAPITÁN ANZURES #95, ESQ. JOSE PERDIZ, COL. CENTRO, C.P. 62740, CUAUTLA, MOR. TEL.: 735 352 8931
NAYARIT	HERRAMIENTAS DE TEPIK MAZATLÁN #117, COL. CENTRO, C.P. 63000, TEPIK, NAY. TEL.: 311 258 0540
NUEVO LEÓN	SUCRAL MONTERREY CARRETERA LAREDO #500, 1B MONTERREY PARKS, COLONIA PUERTA DE ANÁHUAC, C.P. 66052, ESCOBEDO, NUEVO LEÓN, TEL.: 81 8352 8791 / 81 8352 8790
OAXACA	FIX FERRETERÍAS AV. 20 DE NOVIEMBRE #910, COL. CENTRO, C.P. 68300, TUXTEPEC, OAX. TEL.: 287 106 3092
PUEBLA	SUCRAL PUEBLA AV PERIFERICO #2-A, SAN LORENZO ALMECATLA, C.P. 72710, CUAUTLACINGO, PUE. TEL.: 222 282 8282 / 84 / 85 / 86
QUERÉTARO	ARU HERRAMIENTAS S.A. DE C.V. AV. PUERTO DE VERACRUZ #110, COL. Rancho de ENMEDIO, C.P. 76842, SAN JUAN DEL RÍO, QRO. TEL.: 427 268 4544
QUINTANA ROO	FIX FERRETERÍAS CARRETERA FEDERAL MZ. 46 LT. 3 LOCAL 2, COL EJIDAL, C.P. 77710 PLAYA DEL CARMEN, Q.R. TEL.: 984 267 3140
SAN LUIS POTOSÍ	FIX FERRETERÍAS AV. UNIVERSIDAD #1850, COL. EL PASEO, C.P. 78320, SAN LUIS POTOSÍ, SLP. TEL.: 444 822 4341
SINALOA	SUCRAL CULIACÁN AV. JESÚS KUMATE SUR #4301, COL. HACIENDA DE LA MORA, C.P. 80143, CULIACÁN, SIN. TEL.: 667 173 9139 / 173 8400
SONORA	FIX FERRETERÍAS CALLE 5 DE FEBRERO #517, SUR LT. 25 MZ. 10, COL. CENTRO, C.P. 85000, CD. OBREGÓN, SON. TEL.: 644 413 2392
TABASCO	SUCRAL VILLAHERMOSA CALLE HELIO LOTES 1, 2 Y 3 MZ. #1, COL. INDUSTRIAL, 2A ETAPA, C.P. 86010, VILLAHERMOSA, TAB. TEL.: 993 353 7244
TAMAULIPAS	VM ORINGS Y REFACCIONES CALLE ROSITA #527 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRÍGUEZ, FRACC. REYNOSA, C.P. 88780, REYNOSA, TAMS. TEL.: 899 926 7552
TLAXCALA	SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SIDAR #132, COL. . BARRIO DE SAN BARTOLOMÉ, C.P. 90970, SAN PABLO DEL MONTE, TLAX. TEL.: 222 271 7502
VERACRUZ	LA CASA DISTRIBUIDORA TRUPER BLVD. PRIMAVERA ESQ. HORTENSIA S/N, COL. PRIMAVERA C.P. 93308, POZA RICA, VER. TEL.: 782 823 8100 / 826 8484
YUCATÁN	SUCRAL MÉRIDA CALLE 53 #600 Y 602, LOCALIDAD ITZINCAB Y MULSAY, MPIO. UMMÁN, C.P. 97390, MÉRIDA, YUC. TEL.: 999 912 2451

Codes	Models	Brand
15341	GEN-15X	TRUPER
15342	GEN-25X	

Warranty. Duration: 1 year. Coverage: parts, components and workmanship against manufacturing or operating defects, except if used under conditions other than normal; when it was not operated in accordance with the instructive; was altered or repaired by personnel not authorized by TRUPER. To make the warranty valid, present the product, stamped policy or invoice or receipt or voucher, in the establishment where you bought it or in Corregidora 35, Centro, Cuauhtémoc, CDMX, 06060, where you can also purchase parts, components, consumables and accessories. It includes the costs of transportation of the product that derive from its fulfillment of its service network. Phone number 800-018-7873. Made in China. Imported by TRUPER, S.A. de C.V. Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257, Phone number 761 782 9100.



Stamp of the business. Date of purchase:

AÑO

Sellos del establecimiento comercial. Fecha de compra:

Garan^{tia}a. Duración: 1 año. Cobertura: plazas, componentes y mano de obra contra defectos de fabricación o fumigación, excepto si se usó en condiciones distintas a las normales; cuando no fue operado conforme a las instrucciones, fue alterado o preparado por persona no autorizada por TRUPER®. Para hacer efectiva la garantía, el cliente debe presentar el producto o factura o recibo o comprobante, en el establecimiento donde lo compró o en Coregadora 35, Centro, Cuautitlán, CDMX, 06060, donde la misma podrá adquirir partes, componentes, o en Coregadora 35, Centro, Cuautitlán, CDMX, 06060, donde la misma podrá adquirir partes, componentes, o consumibles y accesorios, incluyendo los gastos de transporte del producto que devien de su cumplimiento de su red de servicio. Tel. 800-018-7873. Made in China. Importador TRUPER S.A. de C.V. Padrone industrial 1, Paredón industrial Jiutepec, Jiutepec, Edo. de Mex. C.P. 54257, Tel. 761 782 9100.

Códigos	Modelos	Marca	TRUPER	GEN-15X	GEN-25X	15341	15342
---------	---------	-------	--------	---------	---------	-------	-------

**Poliza de
Garantía**

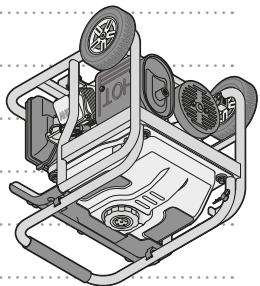
TRUPER

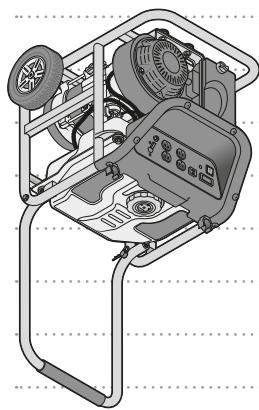
TRUPER

Centros de Servicio Autorizados

En caso de tener algún problema para contactar un Centro de Servicio Autorizado **TRUPER**,
consulte nuestra página WWW.TRUPER.COM donde le informarán cuál es el Centro de Servicio más cercano.
800 69-6990 o 800 018-7873 donde le informarán cuál es el Centro de Servicio más cercano.

AGUASCALIENTES	DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN	AGUASCALIENTES, AGS, TEL.: 449 94 0577
BAJA CALIFORNIA	SUCURSAL Tijuana	DE LA ENCANTADA LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL PUEBLO #11, C.P. 25600, CIUDAD MÉJICO, C.P. 20030.
BAJA CALIFORNIA SUR	FIX FERRERIAS	TEL.: 664 96 05100
CAMPACHE	TORNILLERÍA Y FERRERIA AAA	AV. ALVARO OBREGÓN #34, COL. PUEBLA C.P. 24080 CAMPACHE, CAMPECHE, C.M.X. TEL.: 981 815 2808
CHIAPAS	FIX FERRERIAS	AV. CENTRAL SUR #27, COL. CENTRO, C.P. 30700, Tuxtla Gutiérrez, Chiapas, TEL.: 962 118 4083
CHIHUAHUA	SUCURSAL CHIHUAHUA	AV. SISTEMAS TERRAZA #128-11, PARQUE INDUSTRIAL BAFR, CARRETERA MÉJICO-CUAUHTEMOC, C.P. 31415, CHIHUAHUA, CHIH, TEL.: 614 434 0052
CIDADE DE MÉXICO	FIX FERRERIAS	COL. CENTRO, C.P. 06600, CIUDAD MÉJICO, C.P. 11510, CDMX, TEL.: 55 252 5071 / 552 4861
COAHUILA	SUCURSAL TORREÓN	CALLE METAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL PROFECO #277, TORREÓN, COAH, TEL.: 871 209 68 23
COLUMBIAS	BOMBAZ MOTOS BMTSA DE MANIZALE	BDW MUELLE DEL AÑO MADRID #190, COL. 16 DE MANIZALE, C.P. 28277, MANIZALE, COLOMBIA TEL.: 314 255 1986 / 322 0803
DURANGO	TORNILLOS AGUILA S.A. DE C.V.	MZ.00 #200, COL. LUIS ENFREIRA, DURANGO, CD. MEXICO, TEL.: 618 81 1946 / 618 818 22044
ESTADO DE MÉXICO	SUCURSAL CENTRO INDUSTRIAL	PROYECTO INDUSTRIAL #1, COL. PARQUE INDUSTRIAL MILPE #200, CIUDAD MÉJICO, C.P. 11510, TEL.: 961 782 910 EXT. 5728 Y 5102
GUANAJAUTA	CIA. FERRERIA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V.	AV. MÉJICO #425, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010, GDL, TEL.: 747 478 5793
HIDALGO	ERREPERDOS S.A. DE C.V.	CLAVE INDUSTRIAL MZ 1, COL. SANTA FE, ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 45600, TULANCINGO, TEL.: 35 3606 5285 AL 90
JALISCO	SUCURSAL GUADALAJARA	AV. PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA #340-A, COL. GUADALAJARA, JAL, TEL.: 33 334 6658
MICHOACÁN	ERREPERDOS S.A. DE C.V.	EX-HACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA, MORELIA, C.P. 45855, TULANCINGO, JAL.
NEW YORK	TRUPER	800 69-6990 o 800 018-7873 donde le informarán cuál es el Centro de Servicio más cercano.





TRUPER

Notas

Si los problemas persisten a pesar de realizar las acciones correctivas recomendadas, contacte a un Centro de Servicio Autorizado TRUPER.

- Retire el soporte de transporte antes de operar.
- Si genera ruido, retire este para su reemplazo.
- Ajuste un Centro de Servicio Autorizado antes de usarlo con el generador.
- Revise el estadio de los dispositivos antes de encendido.
- Revise si la fundición es de conexión directa.
- Utilice dispositivos conectados no fundicionan.
- No se ha retirado la protección de transporte.
- El generador no tiene tensiones.
- Protección térmica dada.
- Demasiado o hace mucho ruido.

TRUPER para su reemplazo.

- Ajusta un Centro de Servicio Autorizado antes de usarlo con el generador.
- Revise el estadio de los dispositivos antes de conectarlos. Prepare cualquier dispositivo dado que es de conexión directa.
- Revise el nivel del protector térmico en el motor.
- No se ha reestablecido el protector térmico.
- No hay corriente en las salidas del panel de conexión.

de conexión.

inexpresadamente.

se detiene

desde la arrancada.

E motor arranca pero

- El nivel de aceite es muy bajo.

TRUPER

- En caso de que no se produzca chispa con la bujía nueva acuda a un Centro de Servicio de repuesto.
- Tira de la manija del arrancador para generar una chispa entre el electrodo central de la bujía y la parte metálica. De no haber chispa la bujía debe reemplazarse.
- Ponga en contacto el electrodo central de la bujía con la parte metálica del arrancador para generar una explosión.
- Revise la fundición de la bujía.
- Verifique la fundición de la bujía.
- Una combinación de combustible y aire separado de la bujía y ya sea visible al polvo.
- La fundición es de tipo vaporizado y sin mezclar la fundición de la bujía.
- La fundición es de tipo vaporizado y sin mezclar la fundición de la bujía.
- La fundición es de tipo vaporizado y sin mezclar la fundición de la bujía.
- La fundición es de tipo vaporizado y sin mezclar la fundición de la bujía.
- La fundición es de tipo vaporizado y sin mezclar la fundición de la bujía.

TRUPER

- Utilice un embudo para evitar que se salpique el combustible.
- Combustible adecuado para recibir gasolina y condenado.
- Utilice un embudo para recibir gasolina y condenado.
- Con el tanque de combustible lleno, verifique la fundición del interruptor.
- Encienda el interruptor.
- Llene el tanque de combustible.
- Encienda el arranque de combustible.
- Desconecte todos los dispositivos del panel de conexión anteriores al motor del generador.
- La gasolina no llega al carburador.
- No hay suficiente combustible.
- El interruptor está apagado.
- E motor no arranca.

E motor no arranca.

• La gasolina no llega al carburador.

• No hay suficiente combustible.

• El interruptor está apagado.

Causa

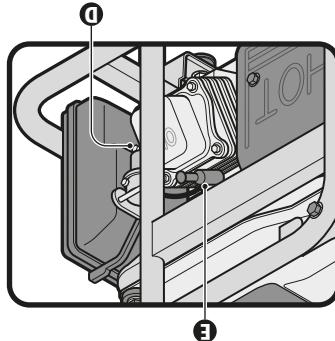
Problema

Solución de problemas

TRUPER

Drenado de combustible

Almacenaje y transporte



de rango se puede sobrecalentar drahando el motor.
■ **ADVERTENCIA** Las bujías mal instaladas o furea

que la bujía esté en su lugar y se pueda comproimir la
una bujía usada, apriete hasta 1/8 - 1/4 de vuelta después

lugar y se pueda comproimir la arandela. Si va a instalar
apriete hasta media vuelta después que la bujía esté en su
drenable.

• Drene para bajar la temperatura del motor. Drenar
la bujía que se haya colocado la bujía, ajustela con la

una posición desajustada. Una vez que se ha drenado el combustible.

condiciones, inserte la bujía manualmente para prevenir
revises que la arandela de la bujía esté en buenas

• Revisa que la arandela de la bujía esté en buenas

0.8 mm centrales en el electrodo lateral debajo de la bujía. My

un calibrador de bujías. La distancia entre los dos electrodos
• Mida la distancia que existe entre los dos electrodos con

desequilibrio. Reemplazar la bujía por otra igual si está dañada.

• Reemplazar la bujía con un limpiador para bujías o un cepillo de
limpiar.

• Limpie los depósitos de carbono de los electrodos de la
bujía con un limpiador para bujías o un cepillo de
limpiar.

• Antes de extraer la bujía (E), llimpie el área alrededor de
la base de la bujía para que no ingrese polvo ni desechos

al motor. Despues retire la bujía con la llave que se incluye
que se deslizó en el combustible cerrada recta y llimpie el

filro de combustible como se indica en la página 10.
• Cierre la llave del combustible cerrada recta y llimpie el

para reciclar gasolina y utilice un embudo para evitar
que se deslizó en el combustible.

• Coloque debajo de tanque un contenedor adecuado

del alcance de los niños.

• Almacene el generador en un lugar limpio, seco y fuera
para evitar la acumulación y entreda de polvo.

• Limpie el generador con un trapo húmedo y cubralo
interior.

generador en estas condiciones evita corrosiones

escape y absorción se han erradas. Cuadrar el
llegando a su fase de compresión y las vueltas de
señal resistencia. Lo que indica que el cilindro está

sistema. La señal avivamiento le muestra el arrancador hasta que
sistema. Despues coloque la bujía.

arrancador para que el aceite se distribuya en el
SAE-10W-30 en el cilindro. Tire de la manija del

• Retire la bujía y verifique una chaveta de acetato
• Reemplace el acetato como se indica en la página 10.

combustible del interior del motor.

arranque el motor hasta que se consuma todo el
como se indica en el apartado anterior. Despues

• Drene por completo todo el combustible del generador
• Cuando almacene el generador por períodos largos:

desmontable de combustible.

manteniga niveles el generador para prevenir que se
interrumpir del motor y cercre la llave de combustible.

• Cuando mueva el lugar el generador, apague el

• Limpie todo el combustible.

arandela, apretandolo firmemente.

contenedo, coloque de nuevo el premio de drendeje su
el combustible.

• Una vez se ha drenado el combustible en el

• Retire el premio de drenaje (D).

evitar que se salga el combustible.

• Coloque debajo del carburador un contenedor
contenedo de residuos.

combustible. Una vez drenado coloque el filtro el

para drenar el contenido del tanque de

• Antes de colocar el filtro abra la llave de combustible

filtrado de combustible como se indica en la página 10.

• Con la llave del combustible cerrada recta y llimpie el

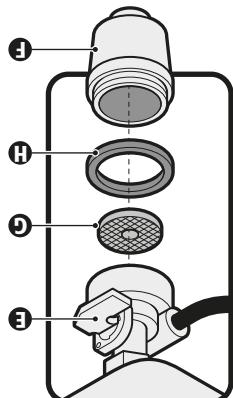
para reciclar gasolina y utilice un embudo para evitar

que se deslizó en el combustible.

• Coloque debajo de tanque un contenedor adecuado

Bujía

Drenado de combustible



- Verifique que el empaque (H) se encierrete en buenas condiciones y vuélvala a colocar el contenedor de sedimentos y el filtro de combustible en su lugar.
- Completado.

- Permita que el filtro y contenedor se sequen por interior junto con el filtro (G).

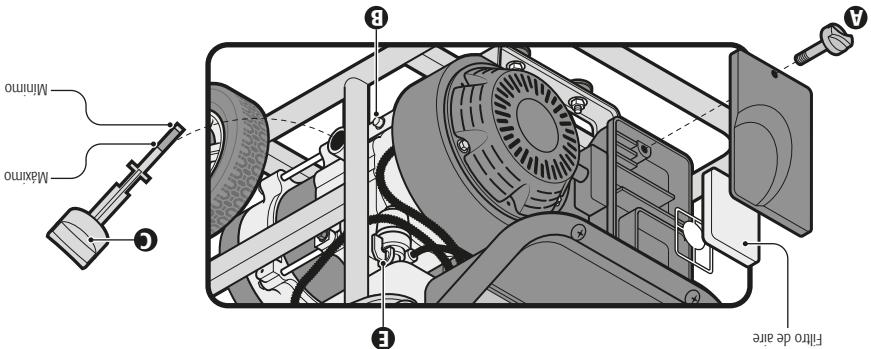
- Retire el contenedor de sedimento (F), limpíe su lávave de combustible (E).

- Con el motor apagado y a temperatura ambiente ciere la lávave de combustible.

Impulsar.

- El filtro del combustible impide que agua o polvo mucho tiempo, el contenedor de sedimentos debiera capturado. Si el motor no se ha encendido después de presentes en el tanque de combustible, arranque el motor.

Filtro de combustible



recicle.

aceite usado y el filtro de aceite a una unidad de

• Por ninguna motivo tire el aceite al drenaje. Lève el aceite usado. Rellene un minuto y revise el nivel de aceite de nuevo. Rellene si es necesario.

Detenga el motor, espere un minuto y revise el nivel de aceite.

• Arriague el motor y permita que corra brevemente.

el aceite desciende.

media. Apriete el tapón del tanque cuando el nivel sea

aceite usado que no excede la marca de

asegúrese que el filtro de aceite SA-10W-30.

• Rellene el tanque con aceite SA-10W-30.

• Limpie cuidadosamente el tanque.

se vacé el aceite, vuélvala a colocar el tapón del tanque

después de vaciarlo.

• Coloque un contenedor adecuado debajo del

drainer para recoger el aceite.

drainer y desague el aceite.

• El tapón de aceite debe de ser localizado debajo del motor (B).

• Revisar el filtro de aire para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento y acortar la vida útil del motor.

• Revisar el filtro de aceite para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento

• Revisar el filtro de aceite para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento

motor se desgasista más rápido.

Nunca encienda el generador sin filtro de aire. El filtro de aire, podría ocasionar una explosión o incendio.

A ATENCIÓN Nunca utilice gasolina para limpiar el

suelo.

• Instale el filtro en su contenedor y regrese la cubierta a mucha acetona en el filtro.

• Remogue el filtro en aceite de motor limpio SA-10W-30. Exprima hasta eliminar el exceso de aceite. El motor soplará despedir humo durante el arranque si se defla-

cilmente. Dejar por completo el filtro.

• Lave el filtro con una solución de detergente y agua caliente. Dejar por completo el filtro.

• Retire la cubierta del filtro del aire aljibeado el premio (A).

caso de que la cubierta del filtro del aire aljibeado el premio

• Revisar el filtro de aceite para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento

• Revisar el filtro de aceite para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento

• Revisar el filtro de aceite para asegurarse de que este en buenas condiciones. Recuerde que un filtro sucio puede causar dificultades de arranque, perdida de rendimiento

Cambio de aceite

Filtro de aire

Mantenimiento

TROPER

1. En caso de operar el generador en ambientes con mucho polvo realice el mantenimiento con más frecuencia.
 2. Acude a un Centro de Servicio Autorizado **TRUPER** para este servicio.

*Solo aplica para el primer cambio de aceite.

Mantenimiento general	realizar	Antes de uso Cada 20 h Cada 50 h Cada 100 h Cada 300 h	Cada uso Cada 20 h Cada 50 h Cada 100 h Cada 300 h	limpiar	limpiar	limpiar	limpiar (2)	revisar / revisar (2)	limpiar / revisar	limpiar	cambiar	revisar	cambiar (1)	limpiar	cambiar	contenedor de sedimentos	bujía	desperdicio de vilalua	tanque de combustible y colector	línea de combustible	lupa del tanque de combustible			
-----------------------	----------	--	--	---------	---------	---------	-------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------	-------------------	---------	---------	---------	-------------	---------	---------	--------------------------	-------	------------------------	----------------------------------	----------------------	--------------------------------

• Mantenimiento general **TRUPER**:

- Consulte en esta sección, como por ejemplo el siguiente apartado, sobre qué se debe realizar en su taller de servicio.
- Consulte la preparación o mantenimiento distintos a los siguientes pasos.
- Consulte las piezas, pues pueden darle el generador. No intente reparar las piezas, es más seguro que lo haga un taller de servicio.
- Consulte la parte que más le preocupe. Verifique si es necesario funcionamiento regular.
- No olvide los dispositivos de seguridad. Verifique su condición de trabajo seguro.

• Mantenga las piezas y tornillos ajustados para asegurarse de que el generador esté en una condición de trabajo seguro.

• Mantenga la carcasa, permite y tornillos ajustados para evitar que el motor se desmaya.

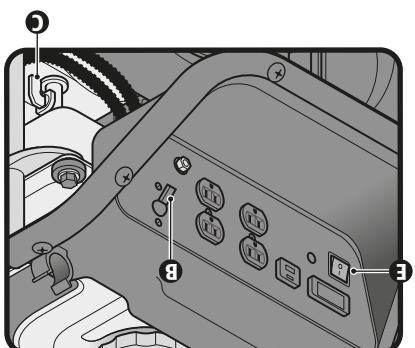
• Ajuste el limpiador, prepara, especialmente que el motor se desmaya.

• Ajuste el limpiador, prepara, especialmente que el motor se desmaya.

• Mantenga el generador en un lugar seco y seco.

Mantenimiento

• Operación a gran altitud



• Ajuste el interruptor de emergencia (E) en la posición de apagado. Un dispositivo de emergencia de apagado solo se activa en caso de emergencia. Puede hacerlo en caso de avería.

• Coloque el interruptor (E) en la posición de apagado (OFF). Desconecte todos los dispositivos del panel de conexión.

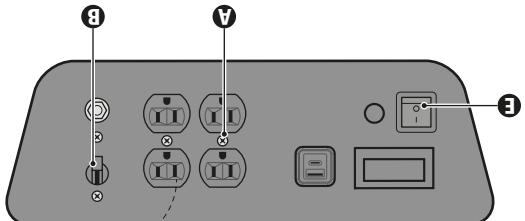
• Cierre la llave del combustible (C).

• Apague el protector térmico (B).

Apagado

Puesta en marcha

TRUPER

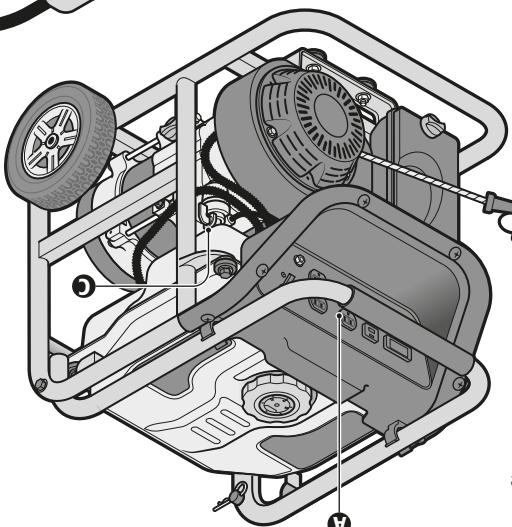


A ATENCIÓN • Si se apaga el protector térmico, se debe esperar que la temperatura del circuito y el protector térmico por un corto tiempo sobrecargado, reduzca la vida útil del protector térmico, para reducir la probabilidad que una sobrecarga marginal no importante el protector térmico.

A ATENCIÓN • Si existe una sobrecarga

Sobrecarga

GEN-25X	2500 W	200 W	800 W	1500 W
GEN-15X	1500 W	800 W	400 W	200 W



• Encienda el protector térmico (B).

salida de carga.

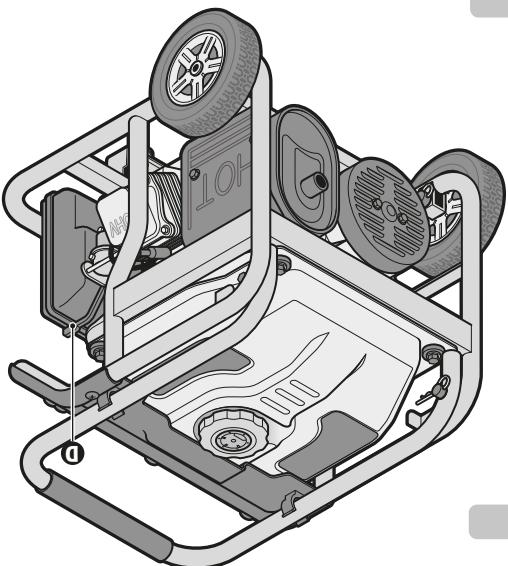
excedan la comprobación nominal de generador por más de 30 minutos y que nunca excedan la máxima

A ATENCIÓN • Verifique que los dispositivos no conectados a la corriente normal de generador no para su arranque (consulte la tabla en metros).

A ATENCIÓN • Si conecta más de un dispositivo conectado al generador conecte los dispositivos que necesite (G) en los contactos del panel de conexión.

• Después de haber arrancado el generador conecte los dispositivos que necesite (G) en los contactos del panel de conexión.

Conexión de dispositivos



ahogador (D) en la posición de apagado (ON).

• Una vez encendido, coloque la palanca del para arrancar el motor.

senit resistencia en la linea. Después jale con fuerza

• Jale suavemente la manija de arranque (F) hasta

encendido (ON).

• Coloque el interruptor (E) en la posición de

apagado (OFF).

• Coloque la palanca del ahogador (D) en la posición

de apagado.

• Asegúrese de que la llave del combustible (C) este

abierta.

dispositivos del panel de conexión (A) y apague el

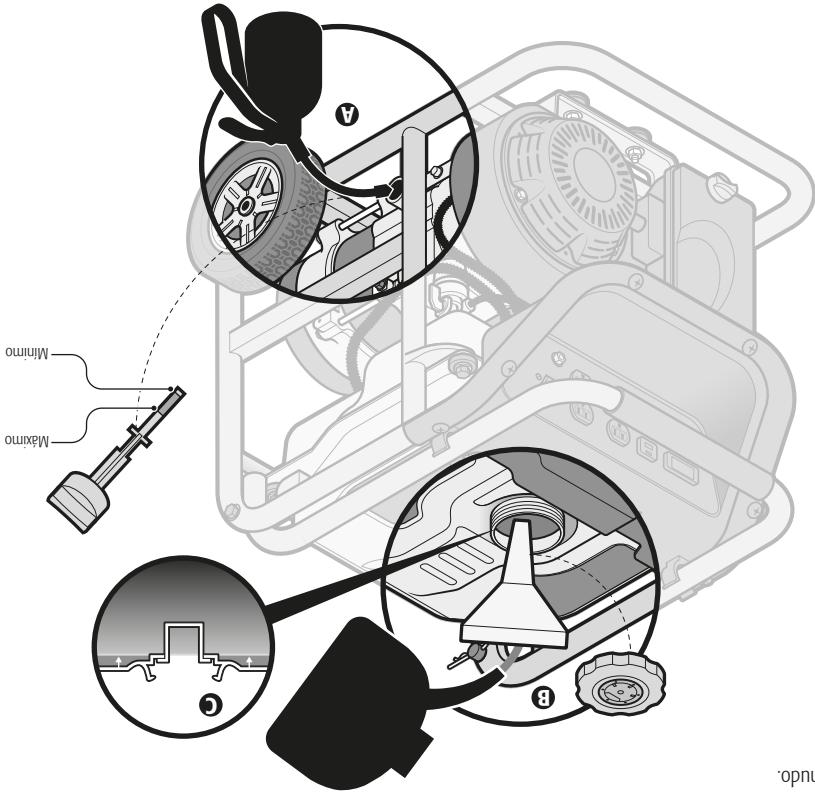
protector térmico (B).

• Aterrice el generador, desconecte todos los

Arranque del motor

Puesta en marcha

TRUPER



- Coloque el generador en una superficie plana y nivelada.
- Quite y retire el tapón del tanque de aceite.
- Limpie y seque el área alrededor de la tapa del combustible.
- Retire la tapa del combustible.
- Coloque la llave de un amboldio leno el tanque de combustible.
- Con ayuda de un amboldio leno el tanque de combustible le permite hasta la parte baja del cuello del tanque. No lleno demasiado para permitir la expansión del combustible y evitar derrames (C).
- Limpie todo el marco de combustible antes de encender.
- Tape el tanque de combustible la tapa hasta escuchar un clic.
- Limpie cualquier derrame de combustible.

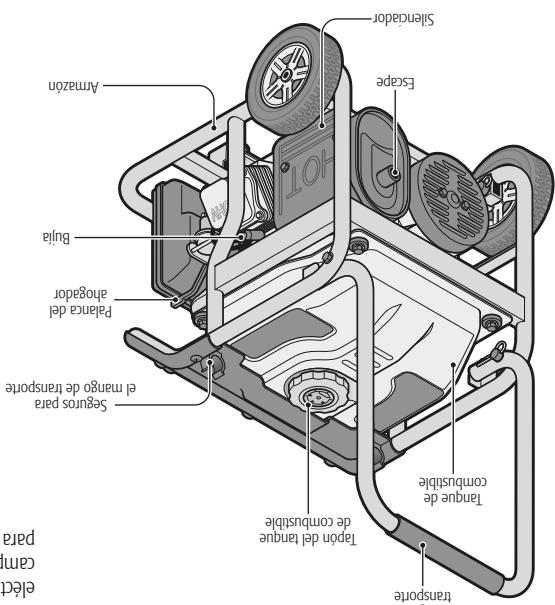
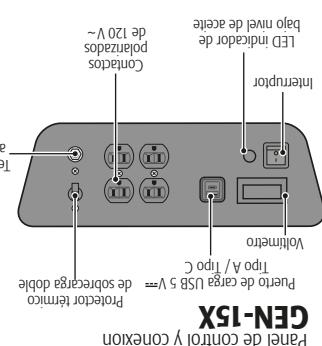
Abastecimiento de aceite (A)

Combustible y aceite

TRUPER

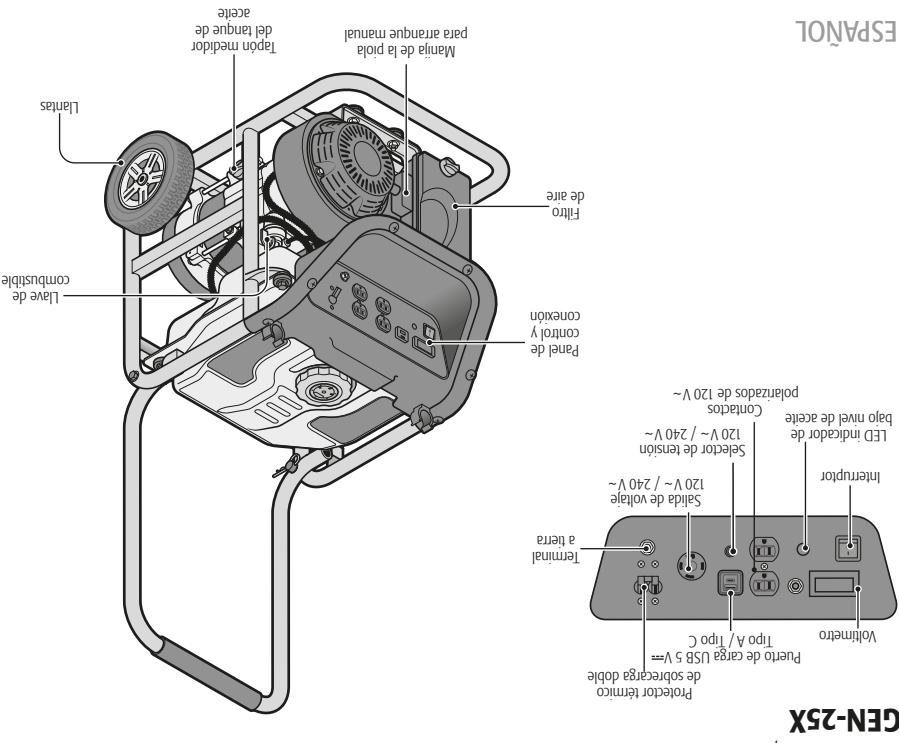
- A ATENCIÓN** • Revise el nivel de aceite antes de arrancar el motor.
- que pude saltar mucha humo del silenciador cuando se excede el nivel máximo de aceite.
- A ATENCIÓN** • No excede el nivel máximo de aceite en la varilla, porque el tapón para elilar flugas.
- Una vez se excede entre los límites de la varilla del tapón que es difícil de sacar.
- A ATENCIÓN** • Revise el nivel de aceite el primer año de uso. De ser necesario agregar aceite hasta que cada 100 horas. En condiciones de mucho polvo o cada 20 horas de uso, posteriormente realice el cambio a niveles más altos.
- A ATENCIÓN** • Realice el primer cambio de aceite a cada uso. De ser necesario agregar aceite hasta que cada 100 horas. En condiciones de mucho polvo o cada 20 horas de uso, posteriormente realice el cambio a niveles más altos.

más a menudo.

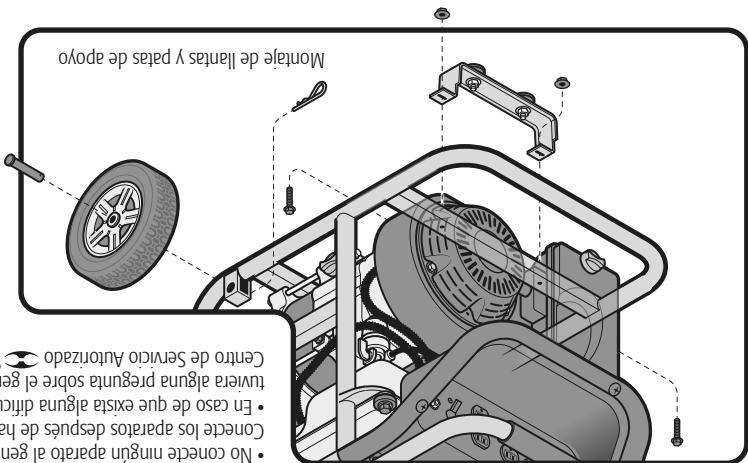


Los generadores eléctricos con motor a gasolina de un cilindro en línea tienen un panel de control y conexión para uso doméstico (sin alcance de la combustible). El panel incluye:

- Seguros para el mangote de transporte
- Mangote de transporte
- Llave de combustible
- Tapa del tanque de combustible
- Llave de combustible
- Campanos para el alambre
- Alambre
- Bujía
- Escape
- Siendaedor
- Armazón



Montaje de llantas y placa de apoyo



- Centro de Servicio Autorizado • Tenería alguna pregunta sobre el generador, consulte a un fabricante autorizado.
- En caso de que exista algún problema con el generador, o si tiene dudas acerca de los preparados después de haberlo encendido.
- No conecte ninguna separadora al generador apagado.

- combustible, o podrá entrar arena, polvo o agua al quemador se vuela a la redonda puede deramarrar el motor; evite superficies arenosas o nevadas. Si el invernadero es de plástico deje que se seque por completo.
- Coloque el generador en una superficie firme y estable.
- Mantenga el motor a menos de 15 cm (2 pulgadas) de espaciado libre.
- Mantenga la función de todos los controles.

Antes de operar el generador

- combustible que el especificado en el instructivo.
- Por ningún motivo utilice combustible otro tipo de quemador para el eliminado.

- Bajo ninguna circunstancia queme el combustible.

- incendios o llamas de los sistemas de calefacción o calefacción de agua caliente.
- Baje el generador para su uso en el inverano.

- Proteja el motor, coloque el generador en un lugar seco y estable y espere a que el motor se enfrie.
- Antes de reabastecer el generador de combustible apague el motor, coloque el en la posición final.

- Almacene el combustible en un recipiente desecharo que sea a su medida.

- Proteja los sitios para sellar las juntas de la gasolina y el aceite. En caso de contacto accidental lávulos con jabón.

- Permita que la gasolina o el aceite tengan contacto con la piel.

- Para reducir el riesgo de explosión de gases ricos en hidrocarburos.

- Nunca sume cerca de la combustible, ni al operar el generador.

- Nunca sume cerca de la combustible, ni en la zona en donde se desplaza de la combustible.

Manejo de combustible

- A temperaturas de 1500 m, a temperatura ambiente entre 5 °C y 40 °C, con una humedad relativa de hasta 90 %.
- El generador puede producir energía y funcionar con segundas dentro de las siguientes condiciones: a altitudes de 3000 m o más.

- NO lo conecte a otra red eléctrica de mercancías.
- Asegúrese de que el generador esté conectado correctamente.
- Asegúrese de que el generador no esté conectado a un sistema de combustible.

- Reemplace el sistema de combustible, el generador podría explotar.
- Reemplace el sistema de combustible, el generador podría explotar.
- Reemplace el sistema de combustible, el generador podría explotar.
- Reemplace el sistema de combustible, el generador podría explotar.
- Reemplace el sistema de combustible, el generador podría explotar.

A ADVERTENCIA

- Las conexiones incorrectas de cables de combustible pueden causar daños permanentes a los sistemas eléctricos.

A ADVERTENCIA

- Los sistemas eléctricos deben ser revisados por un electricista calificado cumpliendo con todas las normas y directrices del sistema eléctrico.

A ADVERTENCIA

- Los interruptores de circuito deben ser reemplazados por un interruptor de circuito especializado para el generador.

A ADVERTENCIA

- Los interruptores de circuito deben ser reemplazados por un interruptor de circuito especializado para el generador.

A ADVERTENCIA

- Los interruptores de circuito deben ser reemplazados por un interruptor de circuito especializado para el generador.

A ADVERTENCIA

- Los interruptores de circuito deben ser reemplazados por un interruptor de circuito especializado para el generador.

A ADVERTENCIA

- Los generadores eléctricos no deben

A ADVERTENCIA

- Los generadores eléctricos no deben

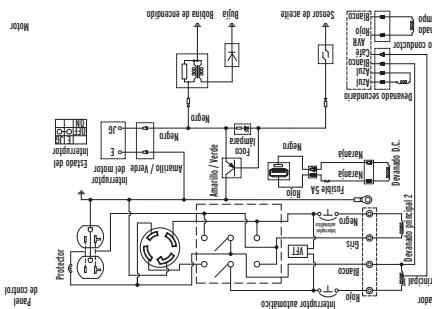
A ADVERTENCIA

- Los generadores eléctricos no deben

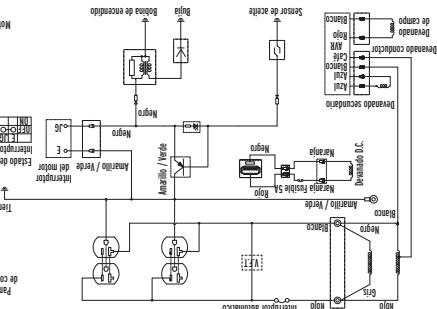
Advertencias de Seguridad para uso de generadores eléctricos

TRUPER

Manejo de electricidad



GEN-25X



GEN-15X

Díagrama eléctrico

- Nunca use dentro del tanque de gasolina, productos para limpiar motores o combustidores ya que puede ocasionar daño permanente.
- Combustible y el carburador se vacíen. La siguiente temperatura, use gasolina fresca.
- Periodos de 30 días o más tiempo. Vacíe el tanque vacío de gasolina, arranque el motor y déjelo funcionar hasta que las líneas de combustible estén vacías con el motor cuando se encuentre el almacenaje.
- Para no tener problemas con el motor cuando se encuentra el almacenaje. La acidez puede dañar el sistema de combustible del motor cuando se encuentra el almacenaje.
- Por ningún motivo utilice combustibles mezclados con alcohol etílico (gasohol), etanol o metanol, ya que pueden atrapar humedad, lo cual provoca la separación y formación de ácidos durante el almacenaje. La acidez puede dañar el sistema de combustible.
- El generador tiene un motor de 4 tiempos entrado por aire que utiliza gasolina pura sin plomo.
- Por ningún motivo mezcle aceite con el combustible.

Requerimientos de combustible

• Ciclo de trabajo	Trabajo continuo a potencia nominal 30 min de descanso por tanque consumo.
• Nivel de ruido	94 dB a 4 m
• Potencia máxima de operación	1500 W
• Potencia máxima de arranque	4000 W
• Tensión	120 V~ / 240 V~ / 60 Hz / 5 V--
• Salida	4 contactos polarizados de 120 V~ 2 contactos polarizados de 120 V~ 1 bártico de 240 V~ 2 puertos USB de 5 V--
• Tanque de combustible	18 L
• Combustible	Gasolina
• Cilindrada del motor	163 cm ³ (CC)
• Motor	a 4 tiempos
• Potencia nominal del motor	4 100 W (5.5 Hp) 4 850 W (6.5 Hp)
• Descripción	Generador de corriente eléctrica
• Código	15341

GEN-25X

GEN-15X

Especificaciones técnicas

TRUPER

⚠ REALICE MANTENIMIENTO periódico a su máquina (Consulte Página 9).



No utilice la máquina con las manos húmedas.

⚠ HUMEDAD.



⚠ NO USE EL GENERADOR BAJO LA LLUVIA O CONDICIONES DE Y NIVELADA.

Coloque el generador en una SUPERFICIE FIRME.

⚠ NO conectar equipos que superen la POTENCIA MAXIMA de operación



⚠ UTILICE GASOLINA SIN PLOMO Magna o Regular. Nunca utilice gasolina contaminada y/o mezclada con aditivos o aceites.



⚠ NO ENCENDA la máquina SIN ACEITE o el motor sufrirá daños graves por falta de lubricación.

RECOMENDACIONES DE USO Y CUIDADOS

Guarde este instructivo para futuras referencias. Los gráficos de este instructivo son para referencia, pueden variar del aspecto real de la herramienta.

Para poder sacar el máximo provecho de la máquina, hacer validar la garantía en caso de lesiones fatales, es fundamental leer y comprender este instructivo por completo antes de usar la herramienta.

- 16 Poliza de Garantía.
- 15 Centros de Servicio Autorizados.
- 13 Notas.
- 12 Solución de problemas.
- 9 Mantenimiento.
- 8 Puesta en marcha.
- 7 Combusible y aceite.
- 6 Partes.
- 5 Advertencias de seguridad para uso de generadores eléctricos.
- 4 Advertencias generales de seguridad para generadores eléctricos.
- 3 Diagrama eléctrico.
- 3 Requisimientos de combustible.
- 3 Especificaciones técnicas.

⚠ ATENCIÓN

Indice

TRUPPER

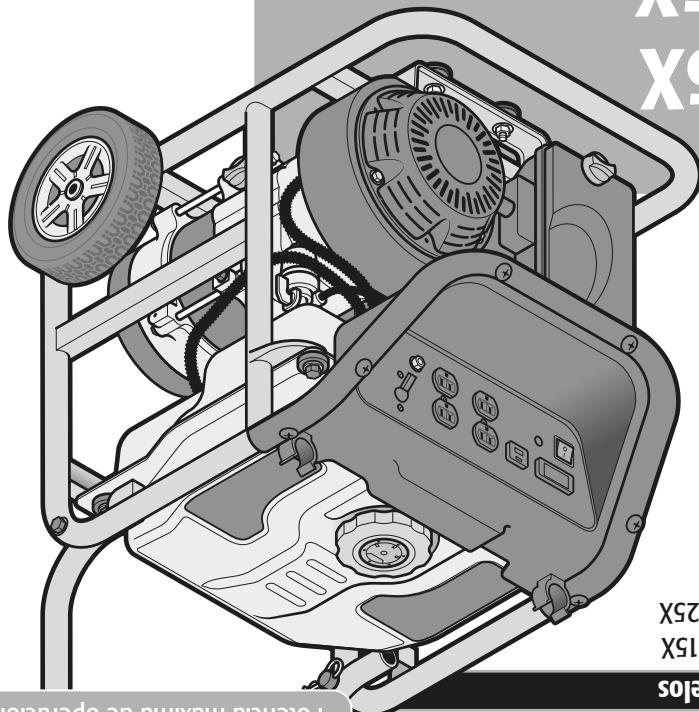


Lea este instructivo por completo
antes de usar la herramienta.

ATENCIÓN



GEN-25X
GEN-15X



15342 GEN-25X
15341 GEN-15X

Códigos Modelos

Aplica para:

2 500 W

Potencia máxima de operación

4 000 W

GEN-25X

Potencia máxima al arranque

1 500 W

Potencia máxima al arranque

1 800 W

GEN-15X

Generador
de corriente
eléctrica

Instructivo de

TRUPER

ESPAÑOL
ENGLISH